



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Sayaluca Cadempino				
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No.	Time / Zeit Temps
77	C	SANTORO Fabiano	2105	04:47
18	A	DIDIER Alain	201318	27:41
32	G	GIUBBINI Damian	5004	57:34
29	G	DEMARTA Noham	217579	62:55
50		RAGGI Marcel	214142	
9		CATTANEO Leo	212335	
26		SUNDERMANN Fabrizio	201571	
6		KAUFFMANN Matteo	211405	
88		ZAPPA Andrea	201196	
11		FOGLIA Luca	212444	
98		FRISBERG Nick	206303	
TS		MELI Raffaele	203239	
10		DIDIER Christian	207385	
5		FOGLIA Gabriele	212445	
91		SPINETTI Alessandro	204380	
99		FRÜH Raeffaele	213127	
33		SUNDERMANN Davide	99291	

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0							
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
	5	10	1				
	TS	5	2				
	18	11	3				
	18	50	4				

Penalties / Strafen / Punitons						
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code		
06:19	99	2	08:16	C1		
18:00	6	2	18:39	P2		
22:36	99	2	24:36	B1		
30:03	TS	2	32:03	G1		

CLUB 1	Sayaluca Cadempino Lugano	A
CLUB 2	Rossemaison	A
Lieu / Ort Location / Luogo	Cadempino	Date / Datum Date / Data
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine
	16:07	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara
		A49
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori
		150

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	208127 QUADRI RAGGI Vanna	
Official scorer Marqueur	223755 FACCOLI Alessia	
Referee 1 Arbitre 1	95244 BIAGGI Aris	
Referee 2 Arbitre 2	9205 AUDERSET Simon	
Tech. Director Directeur tech.		

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	20543
	RICCI Renzo			

2 Rossemaison				
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No.	Time / Zeit Temps
88	C	CHOFFAT Jérôme	204416	00:25
29	A	CHRISTE Théo	210069	08:16
25	G	VUILLEUMIER Joël	97148	18:39
20	G	HUBER Thomas	212702	
13		NEUKOMM Arnaud	207264	
19		FLURI Evan	210349	
10		STEMER Vincent	206165	
TS		NEUKOMM Alexis	209398	
5		SAUVAIN Tim	213184	
71		KOLLER Ludovic	201184	
64		WEISS Arnaud	214385	
92		TURBERG Julien	208089	
91		SAUVAIN Yvan	214384	
95		CHOFFAT Gautier	214091	

Goals / Torschützen / Buts / Reti							
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:25	88	29	1				
08:16	10	TS	2				
18:39	92	88	3				

Penalties / Strafen / Punitons						
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code		
27:20	5	2	27:41	I		
51:44	TS	2	53:44	D		

RESULT					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	4	3	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Sayaluca Cadempino Lugano		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	0	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	1	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		
Penalty / Rigori	0	0			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.					

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	30714
	NUSSBAUMER Steve			

Goals / Torschützen / Buts / Reti							
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T

Penalties / Strafen / Punitons						
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code		